

4674

د. ۱
۲۸۹
بارستانی

www.ketab.ir



سرشناسه: آصفی، محمد مهدی، ۱۳۹۴ - ۱۳۱۶ . Asafi, Muhammad Mahdi
عنوان قرارداد: الدعاء عند اهل البيت (ع). تایلندی

عنوان و نام پدیدآور:

Suplication in the view of ah -lulbait =

الدعاء عند اهل البيت الدعاء عند اهل البيت

/ by Muhammad Mahdee al -ar Sefe; translator Muhammad Saberee.
Qum: Al -Mustafa International Translation and Publication Center, 2019=1397.

مشخصات نشر: ۲۸۵ ص: ۵/۱۴×۲۱/۵ م.س
مشخصات ظاهری: نمایندگی جامعه المصطفی العالمیه در تایلند.
رجع تالیف: ۹۷۸-۶۰۰-۴۲۹-۵۴۱-۳

وضعیت فهرست نویسی: فبا

یادداشت: تایلندی

موضوع: دعاء - Prayer

موضوع: دعا -- فلسفه: Prayer -- Philosophy

شناسه افزوده: صابری، محمد، مترجم: Saberee, Muhammad

رده بندی کنگره: BP۲۲۶/۱۶۷.۴۹۵/۴۷۱۳۹۷

رده بندی دیویی: ۲۹۷ ۷۷

شماره کتابشناسی ملی: ۵۵۱۵۸۴۸

دُعَاوِیْ فِي مَدِیْنَةِ اَهْلِ الْبَيْتِ

مؤلف: محمد مهدی آصفی

مترجم: محمد صابری

ناشر: مرکز بین المللی ترجمه و نشر المصطفی (ع)

چاپ اول: ۱۳۹۷ ش / ۲۰۱۹ م / ۱۴۴۰ ق

قیمت: ۳۶۰۰۰۰ ریال

شمارگان: ۵۰۰

چاپ: نارنجستان

ISBN: 978-600-429-541-3

Publisher: Al -Mustafa International Publication and Translation Center Translation Center

Printing: Narenjistan - Tehran

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ISBN: 978-600-429-541-3

ดูอาห์ ในมิติของอะฮ์ลุลบัยต์

ผู้เขียน:

เชคมุฮัมหมัดมะฮ์ดี อัลอาคฟี

ผู้แปล:

เชคมุฮัมหมัด ศอบีรี

Publishers Foreword

To begin and execute a research is like walking in the path of development and evolvement. When the seeds of the "questions" are planted, in the soil of the mind of the researcher, this phase initiates, and its end is culminated when the result and the outcome of knowledge and wisdom is gained.

Evidently, this end is a new chapter in itself, for growth, and announces before and this good news to humans. For the result of all those mental efforts will not only bring the blooming and flowering of talent and all kinds of Blessings to humans, but it also makes the mind of the researcher to ponder and shape new, more questions. This will produce a great collection of growing plants and flowers for the seeking mind... Those "questions" are in fact, the seeds, which according to the necessities of Time and the strength of the researchers will grow and bloom by themselves. They will make Culture and Civilization to move forward.

In like manner, the increasing rate of transferring oneself from one place to another place and the decrease of the distances will make those seeds travel miles and miles, to faraway places, in order to install them inside the curious mind of other seekers. This will bring an amazing diversity and a novelty for another civilization...

It is true then, that the presence of knowledge and a good, capable management will help this project to develop itself and one has to admit indeed, that it has always played an important role...

Al-Mustafa International Publication and Translation Center, because of its global mission, and its special position among the Religious Schools and the colorful human diversity that it has developed inside itself, sees it as a moral duty to procure all the appropriate conditions for any research works, and takes its role in this matter, most seriously. To procure all kinds of necessary grounds, with an excellent management of all the existing possibilities and talents, and to care and protect all its researchers in religious fields; these are the most crucial responsibilities of the Department of Research in this International center.

We highly hope that by being attentive to all these autonomous scientific movements, and by fulfilling all the existing motives, we shall be able to witness the blooming of the Religious Culture in every part of this wide world!

*Al-Mustafa International
Publication and Translation Center*

คำนำผู้จัดพิมพ์

ด้วยพระนามแห่งอัลลอฮ์ ผู้ทรงกรุณา ผู้ทรงเมตตาอย่างยิ่ง

โลกแห่งศุญญะถูกสร้างมาบนพื้นฐานของเหตุและผล แต่แม้ว่าเหตุแห่งโลก
วัตถุจะส่งผลต่อสรรพสิ่งก็ตาม ทว่าต้องไม่ลืมพลังอันยิ่งใหญ่ของเหตุแห่งจิตวิญญาณ
และดุอาอ์ (คำวิงวอน) คือเหตุอันทรงพลังแห่งจิตวิญญาณ อีกทั้งเป็นต้นทุนที่ยิ่งใหญ่ใน
การขับเคลื่อนชีวิตของมนุษย์ที่พระผู้เป็นเจ้าทรงมอบไว้ให้ด้วยความเมตตาของพระองค์
ดุอาอ์ เป็นสิ่งที่ทำให้ห่างไกลจากเภทภัยและอุปสรรคต่างๆ แเย้บรรดาความเจ็บปวดและ
ความระทมทุกข์ต่างๆ ดุอาอ์คือการรำลึกถึงพระผู้เป็นเจ้า คือข้อมูปรการที่แข็งแกร่งและ
เป็นเส้นทางที่ไม่มีความเสียหายใดสำหรับบรรดาผู้ศรัทธาในการเผชิญกับความหลงผิด
ต่างๆ

ดุอาอ์ ไม่เป็นเพียงแค่การเคาะพักดี (อิบาคะฮ์) เท่านั้น แต่มันคือพลังอันเข้ม
แข็งที่ให้อิทธิพลความหมาย คอยปกป้องความหวังให้มีอยู่ในกันนึ่งของมนุษย์ตลอดไป
หากอัลกุรอานคือพจนานุกรมของพระผู้เป็นเจ้าที่ต่อมนุษย์ ดุอาอ์ก็คือถ้อยคำการสนทนา
และการรำพันของปวงบ่าวต่อพระผู้สร้าง

หนังสือ “ดุอาอ์ในวิถีของอะฮ์ลุลบัยต์” เป็นผลงานอันทรงคุณค่าของอายะ
ตุลลอฮ์ออลีฟีย์ที่ได้รับแรงบันดาลใจจากคำกล่าวอันเจิดจรัสของบรรดามะอ์ฮูม
(อ.) ด้วยการอธิบายที่ชัดเจนในหลายๆ ด้านของดุอาอ์ซึ่งแปลเป็นภาษาไทยโดย
เชคมุฮัมมัดศอบี ใช้สำหรับผู้ที่มีความผูกพันกับการทำความรู้จักกับดุอาอ์ และการ
วิงวอนรำพัน

คอลิกฟุร

ผู้แทนองค์การการศึกษาศาสนาอิสลามนานาชาติ
ประจำประเทศไทย “ญามิอะตุลมุศฏอฟา อัลอาละมียะฮ์”

สารบัญ

	หน้า
คำนิยามของคูอาร์ (คำวิงวอน)	11
ผู้ถูกวิงวอนร้องขอ ผู้ถูกวิงวอนในการขอคูอาร์คือ เอกองค์อัลลอฮ์(ซบ.)	11
ผู้วิงวอนร้องขอ	12
คูอาร์ (การวิงวอน)	13
สิ่งที่ขอ	13
คุณค่าของคูอาร์	14
สี่สายธารในอัลกุรอานที่นำไปถึงยังอัลลอฮ์ (ซบ.)	15
การขอบคุณ และการขอภัยโทษ	16
คูอาร์ แกนหลักแห่งการเคารพภักดี (อิบาดะฮ์)	17
การตอบรับคูอาร์ การขอคูอาร์ ถูก-rayล้อมไปด้วยโอบกอด และการตอบรับ	23
สองคุณค่าของการตอบรับ	25
ความสัมพันธ์ระหว่างการตอบรับกับคูอาร์	26
การขอคูอาร์คือ ญะญะฮ์ความเมตตา	27
การกระทำและการขอคูอาร์ ญะญะฮ์ความเมตตาแห่งอัลลอฮ์(ซบ.)	28
ความสัมพันธ์ระหว่างการขอคูอาร์กับการกระทำ	29
กฎทั้งสามในความสัมพันธ์ระหว่างการขอคูอาร์กับการตอบรับ	40
เครื่องหมายของความเข้าใจอย่างถ่องแท้ต่อความต้องการยังอัลลอฮ์(ซบ.)	42
อุปสรรคที่ขัดขวางการตอบรับนั้นมี 2 ประเภท	44
การประวิงและการเปลี่ยนแปลงในการตอบรับ	49
สถานที่ทั้งสามแห่งความเมตตา	55
มารยาท และเงื่อนไขต่างๆของคูอาร์	63
การรู้ยังอัลลอฮ์(ซบ.)	65
การคิดในแง่ดีต่ออัลลอฮ์(ซบ.)	67
การจำยอมยังอัลลอฮ์(ซบ.)	69
การเดินเข้าสู่ประตูที่อัลลอฮ์(ซบ.)ทรงสั่งใช้ให้เดินเข้าไป	71
การมุ่งจิตใจไปสู่อัลลอฮ์ (ซบ.)	71

การนอบน้อม และอ่อนโยนของหัวใจ	74
ความมั่นคงในการขอคู่อารี ทั้งยามยากลำบาก และยามสบาย	77
การซื้อสัตย์ต่อสัญญาของอัลลอฮ์(ซบ.)	78
การขอคู่อารีจะต้องควบคู่ไปกับการกระทำ	79
การขอคู่อารีจะต้องอยู่ในกรอบแห่งกฎระเบียบแห่งพระผู้เป็นเจ้า	80
การหลีกเลี่ยงจากความผิดบาป	81
การคร่ำครวญในการขอคู่อารี	82
การเตรียมสภาพจิตใจให้พร้อม ต่อการขอคู่อารีด้วยการสรรเสริญ	82
การขออภัยโทษ และการประสาคพร	84
การขอคู่อารีต่ออัลลอฮ์(ซบ.)กับพระนามอันจำเริญของพระองค์	85
การระบายความปรารถนาต่อพระองค์	85
การรับร่ำในการขอคู่อารี	87
การขอคู่อารี ให้ผู้อื่นและจากผู้อื่น	88
การขอคู่อารีขณะที่ความเมตตากำลังลงมา	89
การขอคู่อารีในยามคำคั่น	91
การลูบหน้าและศีระหลังการขอคู่อารี	93
อุปสรรคและความยากลำบากต่างๆ	94
บทบาทคู่ของหัวใจ ในการรับ และการให้	99
ความผิดบาปที่ปิดกั้นการขอคู่อารี	100
อุปสรรคต่างๆ แห่งการเกิดขึ้นของการกระทำ	107
สื่อต่างๆที่เราแสวงหาในสู่อัลลอฮ์(ซบ.)ในการขอคู่อารี	109
สื่อต่างๆยังอัลลอฮ์ (ซบ.)ในคู่อารีกุเมล	110
มุมมองกว้างๆเกี่ยวกับคู่อารีกุเมล	111
ข้อคิดในการกำหนดแผนการของคู่อารี(กุเมล)	125
สิ่งที่สมควรและสิ่งที่ไม่สมควรในการขอคู่อารี	125
สิ่งที่สมควรในการขอคู่อารี	133
รูปแบบทั้งสามของการขอคู่อารีในอัลกุรอาน	136
การวิเคราะห์และการอธิบายเกี่ยวกับรูปแบบทั้งสามของการขอคู่อารี	139
การเจาะจงในการขอคู่อารีให้แก่บรรดาผู้ศรัทธา	

การครอบคลุม(กว้างๆ)ในการขอคู่อำ	145
ความปรารถนาที่ใหญ่หลวงจะต้องไม่ปิดกั้นเราจากความปรารถนาที่น้อยนิด	148
เราจะวิงวอนขอต่ออัลลอฮ์(ซบ.)ในความเมตตาที่ยิ่งใหญ่	150
การปรับเปลี่ยน(การงาน)สู่การวางแผนการณ์ของอัลลอฮ์(ซบ.)ในการขอคู่อำ	151
การวอนขอให้ได้มาซึ่งพระพักตร์แห่งพระองค์จากพระองค์	154
สิ่งที่ไม่สมควรจากการขอคู่อำ	155
หัวใจที่รักใคร่กลมเกลียว จะนำลงมาซึ่งความเมตตาของอัลลอฮ์(ซบ.)	164
ความรักแห่งพระผู้เป็นเจ้าในบทคู่อำต่างๆ	
ของอะฮ์ลุลบัยต์(อ.)	167
ความผูกพันต่ออัลลอฮ์(ซบ.)	167
ความรักที่มีต่ออัลลอฮ์(ซบ.)	169
ความศรัทธา และความรัก	171
ความหอมหวานแห่งความรัก	171
ความรักต่ออัลลอฮ์(ซบ.)จะช่วยมนุษย์ให้พ้นจากกรงโงะ	174
ระดับขั้นของความรักและชนิดต่างๆของมัน	175
สองสภาพที่ร่วมอยู่ในความรัก คือการถวิลหา และความชุ่มใจ	182
สิ่งที่เข้าสู่หัวใจ และสิ่งที่ออกมาจากหัวใจ	198
ที่มาของการเลือกปฏิบัติ	200
ย้อนกลับไปยังการวิงวอน	202
คู่อำ คือกันบั้ง และยอดเขา	203
สื่อทั้งสาม	206
อีกรูปแบบหนึ่งจากรูปแบบหนึ่งการถวิลหาถึงอัลลอฮ์(ซบ.)	216
ความบริสุทธิ์ใจในความรักที่มีต่ออัลลอฮ์(ซบ.)	218
ความหวงแหนของอัลลอฮ์(ซบ.)ต่อบ่าวของพระองค์	220
ความรักเพื่ออัลลอฮ์(ซบ.)และความรักในอัลลอฮ์(ซบ.)	223
แหล่งกำเนิดแรกแห่งความรัก	225
แหล่งที่มาของคู่อำในมรดกแห่งอะฮ์ลุลบัยต์	229
รากฐานทั้งสี่ร้อยในชะติษ (อุศูลอ์รบะอ์ฮ์ มื่อฮ์)	230
การเผาสั่งตกทอดจากอะฮ์ลุลบัยต์ โดย ตอสม รอล บัก	231

ความปลอดภัยส่วนหนึ่งของสิ่งตกทอดจากอะฮ์ลุลบัยต์ อันเนื่องจากความเสียหายที่เกิดขึ้น	232
คู่มือต่างๆที่มาถึงมือเราผ่านทางหนังสือ (มิซบาห์ อัลมุตะฮัจญิด)	233
หนังสืออ้างอิงเกี่ยวกับคู่มือที่มาถึงชัยยิด อิบน์ ฏอวูส	235
การขอคู่อำกับกฏฏอและกอดัร	237
กฏฏแห่งเหตุและผลใน(ประวัติศาสตร์)และ(จักรวาล)	238
ความสัมพันธ์ของพระประสงค์แห่งพระผู้เป็นเจ้ากับกฏฏแห่งเหตุและผล	239
กฏฏแห่งการกำหนดสาเหตุ	240
กฏฏแห่งการประทานความสำเร็จ(เตาฟีก)	242
ความสัมพันธ์ระหว่างพระประสงค์ของอัลลอฮ์(ซบ.)กับกฏฏแห่งเหตุและผล	243
อัลบะดาอ์ในการจัดระบบจักรวาล	244
การยกเลิกและการคงไว้	245
สิ่งที่เป็นโมฆะ ของการมีศรัทธาต่อ(อัลบะดาอ์)	246
การขอคู่อำ และอัล บะดาอ์	247
การขอคู่อำและการเรียกร้อง	248
การขียารัต แง่มุมของมัน ในเชิงแห่งการแสดงเอกานุภาพและการเมือง	249
การไปมาหาสู่และการพบปะระหว่างชนรุ่นต่างๆของครอบครัวนี้	250
การขียารัต (การเยียมเยียน)	254
การปฏิญาณตน	257
การแสดงความจงรัก และการแสดงการออกห่าง	264
ความพึงพอใจและความกริ้วโกรธ	266
ความสันติ และการจำนน	266
การฝ่าฝืนและอ้อมต่ออัลลอฮ์(ซบ.)	267
การขอคู่อำให้ได้รับชัยชนะ	268
การขอคู่อำด้วยหนี้แค้น	270
เชิงอรรถ	275